TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN SÌN HỒ** **TỈNH LAI CHÂU**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 72/2023/HS-ST
Ngày 06 tháng 9 năm 2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN SÌN HỒ, TỈNH LAI CHÂU

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phan Hồng Ngoãn.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Sùng A Dờ và Ông Tẩn A Sếnh.

Thư ký phiên tòa: Ông Phùng Trung Sơn - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu tham gia phiên tòa: Ông Phùng Văn Chử - Kiểm sát viên.

Ngày 06 tháng 9 năm 2023 tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, Toà án nhân dân huyện Sìn Hồ mở phiên toà xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 73/2021/TLST-HS ngày 28 tháng 6 năm 2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 73/2023/QĐXXST-HS ngày 02 tháng 8 năm 2023 đối với bị cáo: Vàng A Ch tên gọi khác: không; sinh năm: 1996; nơi sinh: huyện Bảo Thắng, tỉnh Lào Cai; Nơi cư trú: bản M S , xã N P , huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 9/12; Dân tộc: Mông; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Đạo Tin Lành; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Vàng A Kh , sinh năm 1973 và Con bà Giàng Thị S , sinh năm 1978; vợ: Giàng Thị D , sinh năm 1997; bị cáo có 02 con, con lớn sinh năm 2013, con nhỏ sinh năm 2017; Tiền án: Không; Tiền sự: Không; Bị cáo bị bắt, tạm giữ từ ngày 06/3/2023, đến ngày 15/3/2023 bị cáo được áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú, tại bản M S , xã N P , huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu; có mặt.

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: anh Thào A S , Sinh năm: 1999; Địa chỉ: bản M S , xã N P , huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng cuối tháng 02 năm 2023 Vàng A Ch , sinh năm 1996, trú tại bản Ma S , xã N P , huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu đang xem mạng xã hội FaceBook bằng điện thoại của Ch thì thấy một tài khoảng FaceBook có tên "Nhà Hàng Hương Rừng" có đăng ảnh mua bán các loại động vật rừng. Ch

vào xem ảnh của tài khoản FaceBook này thì thấy ảnh con gà rừng, giống gà rừng mà Ch đã từng nhìn thấy nên Chính chủ động liên hệ với tài khoản FaceBook "Nhà Hàng Hương Rừng" hỏi người này có mua gà rừng mà tài khoản này đăng trong ảnh không. Qua nói chuyện với nhau, chủ tài khoản này tự giới thiệu tên là L , nhà ở thành phố Lai Châu nhưng không nói cho Ch địa chỉ cụ thể. L nói, nếu gà rừng như trong ảnh L Đăng trên mang xã hội, con nào đã tự ăn được cám thì L mua với giá 2.500.000 đồng, còn con nào chưa ăn được cám thì mua với giá 1.500.000 đồng và L gửi số điện thoại có thuê bao số: 0528.419.144 cho Chính để liên lạc với L . Trao đổi với L xong, Ch một mình đi lên rừng thuộc bản ma Sang đặt bẫy và bẫy được 01 con gà rừng (Gà tiền mặt vàng), lông màu xám, chân đen, nặng khoảng 500 gam đến 600 gam. Bẫy được gà, Chính đem về nuối nhốt ở nhà rồi liên hệ với L qua tài khoản FaceBook có tên "Nhà Hàng Hương Rừng" thông báo với L là Ch đã bắt được 01 con gà rừng. Long đồng ý mua nhưng bảo Ch bắt thêm 01 con nữa, nếu được 02 con thì đem đến khu vực xã Pa Tần, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, L sẽ đến để mua và L trả giá mỗi con 2.500.000 đồng, Ch đồng ý. Do cần có 02 con Gà tiền mặt vàng để bán cho Long nhưng chỉ bẫy được 01 con, biết được Thào A S , sinh năm 1999, trú cùng bản có 01 con Gà tiền mặt vàng (gà mái) Sánh đã bẫy được trước đó nên sáng ngày 06/3/2023, Ch đến nhà Sánh hỏi và mua được con gà của Sánh với giá 500.000 đồng rồi đem về nhà Chính. Khoảng 11 giờ cùng ngày, Ch cho hai con gà vào 02 túi vải, điều khiển xe mô tô nhãn hiệu HONDA, loại xe Wave RSX, BKS: 25B1-838.67 của Ch chở 02 con gà đến xã Pa Tần, huyện Sìn Hồ để bán cho Long. Hồi 12 giờ 30 phút cùng ngày 06/3/2023, khi Ch đi đến Km số 39 Quốc lộ 12, địa phận thuộc xã Pa Tần, huyện Sìn Hồ thì bị Tổ công tác Phòng Cảnh sát môi trường phối hợp với Văn phòng Cơ quan Cảnh sát điều tra, Đội Cảnh sát giao thông đường bộ số 3 thuộc Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Lai Châu và Công an xã Pa Tần đang làm nhiệm vụ phát hiện, bắt quả tang, thu giữ của Vàng A Ch 02 gà tiền mặt vàng của Vàng A Ch .

Tại bản kết luận giám định động vật số 273/STTNSV ngày 07/3/2023 của Viện sinh thái và tài nguyên sinh vật thuộc Viện hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam, kết luận:

- 02 (hai) cá thể động vật có mặt trong ảnh là loại Gà tiền mặt vàng, có tên khoa học *Plyplectron bicalcaratum*.

- Tình trạng bảo tồn: Gà tiền mặt vàng là loài chim hiện nằm trong Phụ lục I của Nghị định số 64/2019/NĐ-CP về sửa đổi Nghị định số 160/2013/NĐ-CP của Chính phủ về tiêu chí xác định loài và chế độ quản lý loài thuộc Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ và phụ lục IB, Nghị định số

84/2021/NĐ-CP của Chính phủ: Sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 06/2019/NĐ-CP ngày 22/01/2019 của Chính phủ về quản lý thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm và thực thi Công ước về buôn bán quốc tế các loài động vật, thực vật hoang dã nguy cấp (CITES).

Tại Bản cáo trạng số: 46/CT-VKS-SH ngày 28 tháng 6 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu để xét xử bị cáo Vàng A Ch về tội: "Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm" quy định tại điểm a khoản 1 Điều 244 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo thừa nhận đã thực hiện hành vi phạm tội như Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu đã truy tố, không oan, không sai.

Kiểm sát viên đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Vàng A Ch phạm tội: "Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm"; áp dụng điểm a khoản 1 Điều 244; điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật Hình sự; Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao và Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP về sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTPTòa án nhân dân tối cao, xử phạt bị cáo Vàng A Ch từ 02 năm 06 tháng đến 03 năm tù cho hưởng án treo và ấn định thời gian thử thách theo quy định của pháp luật; Về hình phạt bổ sung: Bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn, không làm trong các ngành nghề bị cấm hành nghề hoặc cấm đảm nhiệm chức vụ nên đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung theo khoản 4 Điều 244 Bộ luật hình sự với bị cáo; Về vật chứng: Căn cứ các Điều 46, 47 Bộ luật Hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng Hình sự, đề nghị Hội đồng xét tịch thu, tiêu huỷ: 02 túi vải màu nâu có dây đeo màu đen, mặt trước và sau túi có 03 lỗ tròn được bao quanh bởi vòng kim loại, túi có khóa kéo (đây là những vật chứng không có giá trị sử dụng); tịch thu, hóa giá nộp vào ngân sách Nhà nước 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA loại Wave RSX, BKS: 25B1- 838.67 (chứng nhận đăng ký xe mô tô mang tên Vàng A Ch) và 01 điện thoại di động nhãn hiệu VIVO, mặt sau màu xanh, kèm theo ốp nhựa dẻo màu vàng đục, đây là các phương tiện bị cáo dùng để thực hiện hành vi phạm tội; trả lại cho bị cáo 01 giấy phép lái xe mang tên Vàng A Ch . Đối với 02 cá thể Gà tiền mặt vàng, sau khi giám định, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Lai Châu đã bàn đã bàn giao cho Trung tâm Cứu hộ, bảo tồn và Phát triển sinh vật Hoàng Liên để cứu hộ, chăm sóc và tái thả lại tự nhiên; Về án phí: áp dụng các Điều 135, 136 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị Quyết số 326/2016/UBTVQH14, đề nghị Hội đồng xét xử miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Bị cáo Vàng A Ch không bổ sung ý kiến gì thêm, nhất trí và không tranh luận với đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ.

Lời nói sau cùng của bị cáo: bị cáo rất ăn năn, hối cải về hành vi phạm tội của mình và mong được hưởng sự khoan hồng của pháp luật và xin Hội đồng xét xử xét cho bị cáo được hưởng án treo và xin được miễn án phí hình sự sư thẩm theo quy định.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tính hợp pháp của các hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử: Điều tra viên đã thực hiện đúng nhiệm vụ, quyền hạn và trách nhiệm của mình theo quy định tại Điều 37 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Kiểm sát viên đã thực hiện đúng nhiệm vụ, quyền hạn và trách nhiệm của mình theo quy định tại Điều 42 của Bộ luật Tố tụng hình sự; các tài liệu, chứng cứ được thu thập theo đúng trình tự, thủ tục do Bộ luật Tố tụng hình sự quy định. Nên các hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử là hợp pháp.

[2] Đánh giá chứng cứ, yêu cầu, đề nghị của Kiểm sát viên, hành vi của bị cáo: Tại phiên toà, bị cáo Vàng A Ch đã khai nhận hành vi phạm tội của mình. Xét lời khai của bị cáo tại phiên toà phù hợp với các lời khai của bị cáo và các tài liệu có trong hồ sơ vụ án, chứng cứ đã thu thập đúng trình tự, thủ tục tố tụng hình sự; căn cứ kết quả tranh luận tại phiên toà. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận: Hồi 12 giờ 30 phút ngày 06/3/2023, Km số 39 Quốc lộ 12, địa phận thuộc xã Pa Tần, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, bị cáo Vàng A Ch đang thực hiện hành vi vận chuyển trái phép 02 cá thể Gà tiền mặt vàng *(là loài chim hiện nằm trong Phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ)*, thì bị lực lượng Công an tỉnh Lai Châu bắt quả tang.

Bị cáo là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự về hành vi phạm tội của mình. Hành vi trên của bị cáo Vàng A Ch là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến trật tự quản lý về môi trường, xâm phạm đến các quy định của Nhà nước về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm và gây mất trật tự trị an trên địa bàn. Hành vi vận chuyển trái phép 02 cá thể Gà tiền mặt vàng *(là loài chim hiện nằm trong Phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ)* với mục đích mang đi bán để lấy tiền của bị cáo đã đủ các yếu tố cấu thành tội "Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm" theo quy định tại

điểm a khoản 1 điều 244 Bộ luật hình sự. Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự và thực hiện hành vi phạm tội với lỗi cố ý trực tiếp.

Tuy nhiên, do hoàn cảnh gia đình khó khăn, bị cáo học lớp 9/12 nên nhận thức và sự am hiểu pháp luật có phần còn hạn chế nhất định. Để được có tiền trang trải cho gia đình và cá nhân, bị cáo thực hiện hành vi vận chuyển trái phép 02 cá thể Gà tiền mặt vàng với mục đích mang đi bán để lấy tiền tiêu xài. Hành vi phạm tội của bị cáo đã được các cơ quqn chức năng ngăn chặn kịp thời và 02 cá thể gà đã được bàn giao cho Trung tâm Cứu hộ, bảo tồn và Phát triển sinh vật Hoàng Liên để cứu hộ, chăm sóc và tái thả lại tự nhiên nên chưa gây thiệt hại lớn đến môi trường sinh thái. Do đó, chưa đến mức cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để cải tạo, giáo dục đối với bị cáo, chỉ cần cho bị cáo cải tạo tại địa phương cũng đảm bảo tính răn đe, giáo dục bị cáo trở thành người công dân có ích cho gia đình và xã hội.

Tại phiên tòa, vị đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố, áp dụng điều khoản của Bộ luật hình sự cũng như phần hình phạt đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật, phù hợp với nhân thân, tính chất, mức độ hậu quả hành vi phạm tội của bị cáo nên được chấp nhận.

[3] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: bị cáo Vàng A Ch không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm Hình sự.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên nhận thức pháp luật có phần còn hạn chế, gia đình bị cáo thuộc hộ nghèo. Vì vậy, bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo, thể hiện sự khoan hồng trong pháp luật của nhà nước.

Bị cáo 02 tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, 01 tình tiết giảm nhẹ tại khoản 1 và 01 tình tiết giảm nhẹ tại khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; bị cáo có nơi cư trú rõ ràng, có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự. Xét thấy, không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhất định để cải tạo, giáo dục mà chỉ cần áp dụng hình phạt tù cho hưởng án treo cũng đảm bảo việc giáo dục đối với bị cáo, không gây nguy hiểm cho xã hội, không gây ảnh hưởng xấu đến an ninh, trật tự và an toàn xã hội tại địa phương và đảm bảo nguyên tắc khoan hồng theo quy định tại điểm d khoản 1 Điều 3 Bộ luật hình sự "Khoan hồng đối với người tự thú, đầu thú, thành khẩn khai báo… ăn năn hối cải, tự

nguyện sửa chữa hoặc bồi thường thiệt hại gây ra"; đảm bảo đúng theo tinh thần Nghị quyết số 02/2018/ND-HĐTP ngày 15/5/2018 và Nghị quyết số 01/2022/ND-HĐTP ngày 15/4/2022 về sửa đổi, bổ sung một số Điều của Nghị quyết số 02/2018/ND-HĐTP của Hội đồng Thẩm phán TAND tối cao.

[5] Về hình phạt bổ sung: Xét bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn, không làm trong các ngành nghề bị cấm hành nghề hoặc cấm đảm nhiệm chức vụ nên Hội đồng xét xử không áp dụng các hình phạt bổ sung theo khoản 4 Điều 244 Bộ luật hình sự với bị cáo.

[6] Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 46, khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự, các điểm b, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng Hình sự. Tịch thu, tiêu hủy: 02 túi vải màu nâu có dây đeo màu đen, mặt trước và sau túi có 03 lỗ tròn được bao quanh bởi vòng kim loại, túi có khóa kéo (là vật chứng của vụ án, không có giá trị sử dụng); Tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA loại Wave RSX, BKS: 25B1- 838.67 (giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô mang tên Vàng A Ch) và 01 điện thoại di động nhãn hiệu VIVO, mặt sau màu xanh, kèm theo ốp nhựa dẻo màu vàng đục, đây là các phương tiện phạm tội của bị cáo; trả lại cho bị cáo 01 giấy phép lái xe mang tên Vàng A Chính (đây là chứng nhận đủ điều kiện điều khiển phương tiện xe cơ giới tham gia giao thông đường bộ, do cơ quan có thẩm quyền cấp, là giấy tờ tuy thân của bị cáo). Đối với 02 cá thể Gà tiền mặt vàng, sau khi giám định, Cơ quan Cảnh sát điều tra đã bàn giao cho Trung tâm Cứu hộ, bảo tồn và Phát triển sinh vật Hoàng Liên để cứu hộ, chăm sóc và tái thả lại tự nhiên là đảm bảo theo quy định của pháp luật nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[7] Về án phí: Theo quy định tại Điều 135 và Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội. Bị cáo Vàng A Ch là người dân tộc thiểu số, gia đình thuộc hộ nghèo, sinh sống tại vùng đặc biệt khó khăn theo Quyết định số 861/QĐ-TTg ngày 04/6/2021 của Thủ tướng Chính phủ và Quyết định số 612/QĐ- UBDT ngày 16/9/2021 của Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Dân tộc. Tại phiên tòa bị cáo có ý kiến xin được miễn án phí hình sự sơ thẩm nên Hội đồng xét xử quyết định miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

[8] Về quyền kháng cáo: Theo quy định tại các Điều 331, 332, 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo có mặt tại phiên toà được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan Thào A S vắng mặt tại phiên toà được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết công khai.

[9] Về biện pháp ngăn chặn: Tiếp tục áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú đối với bị cáo để đảm bảo công tác thi hành án.

[10] Về trách nhiệm của chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú và những người liên quan: Thông qua vụ án này, đề nghị cấp chính quyền địa phương xã Nậm Pì, huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu nơi bị cáo Vàng A Ch đang cư trú cần nâng cao tuyên truyền, giải thích cho người dân có ý thức chấp hành tốt các chủ trương đường lối của Đảng, chính sách pháp luật của Nhà nước.

Các Cơ quan có thẩm quyền cần phối hợp với chính quyền địa phương tiếp tục tuyên truyền, giải thích cho mọi người dân trên địa bàn về việc săn bắn, giết, nuôi, nhốt , vận chuyển cũng như buôn bán trái phép động vật thuộc danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ hoặc danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm nhóm IB hoặc phụ lục I công ước về buôn bán quốc tế các loài động vật, thực vật hoang dã nguy cấp. Tăng cường đấu tranh phòng chống tệ nạn mua bán động vật nguy cấp, quý, hiếm và các biện pháp giữ gìn trật tự an ninh trên địa bàn.

Bị cáo Vàng A Ch khai nhận, 02 cá thể Gà tiền mặt vàng mà bị cáo Ch vận chuyển, trong đó có 01 cá thể, bị cáo mua lại của Thào A S , sinh năm 1999, trú tại bản Ma S , xã N P , huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu vào ngày 06/3/2023. Quá trình điều tra, Thào A S không thừa nhận đã bán 01 cá thể Gà tiền mặt vàng cho bị cáo Vàng A Ch . Ngoài lời khai duy nhất của bị cáo Vàng A Chính, không có căn cứ khác chứng minh Thào A S là người thực hiện hành vi bán trái phép 01 cá thể Gà tiền mặt vàng nên không đủ căn cứ để xử lý đối với Thào A S về tội vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm.

Đối với chủ tài khoản FaceBook "Nhà Hàng Hương Rừng" tự giới thiệu tên là L , không rõ lai lịch, có số thuê bao điện thoại 0528.419.144 liên lạc với bị cáo Vàng A Ch để mua 02 cá thể Gà tiền mặt vàng. Cơ quan điều tra gửi Công văn số 37/CV ngày 06/4/2023 đề nghị Tổng công ty cổ phần Viễn thông di động Vietnamobile cung cấp thông tin số thuê bao người đàn ông này sử dụng liên lạc với Vàng A Ch nhưng chưa có kết quả. Do thời hạn điều tra đã hết, Cơ quan điều tra đã ra quyết định tách hành vi, tài liệu liên quan để tiếp tục xác minh, xử lý bằng vụ án khác.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm a khoản 1, khoản 4 Điều 244; Điều 46, khoản 1 Điều 47; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật Hình sự; Nghị quyết số

02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao; Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP về sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP; các điểm b, c khoản 2 Điều 106 và các Điều 135, 136, 331, 332, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án đối với bị cáo.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Vàng A Ch , phạm tội: "Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm";

2. Về hình phạt: xử phạt bị cáo Vàng A Ch : 02 (hai) năm 06 (sáu) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 05 (năm) năm, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Vàng A Ch cho Ủy ban nhân dân xã N P , huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu giám sát, giáo dục.

Trong thời gian chấp hành án, bị cáo Vàng A Ch thực hiện nghĩa vụ của người chấp hành án theo quy định tại Điều 87 của Luật Thi hành án hình sự. Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 3 Điều 92 của Luật Thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật Hình sự.

Miễn hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

3. Về xử lý vật chứng:

Tịch thu, tiêu hủy 02 túi vải màu nâu có dây đeo màu đen, mặt trước và sau túi có 03 lỗ tròn được bao quanh bởi vòng kim loại, túi có khóa kéo.

Tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA loại Wave RSX, BKS: 25B1- 838.67 (giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô mang tên Vàng A Ch) và 01 điện thoại di động nhãn hiệu VIVO, mặt sau màu xanh, kèm theo ốp nhựa dẻo màu vàng đục;

Trả lại cho bị cáo 01 giấy phép lái xe mang tên Vàng A Ch .

4. Về án phí sơ thẩm: Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có mặt tại phiên toà được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan Thào A Sánh vắng mặt tại phiên toà được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết công khai.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Lai Châu;
- VKSND tỉnh Lai Châu;
- Sở Tư pháp tỉnh Lai Châu;
- VKSND huyện Sìn Hồ;
- CQCSĐT CA huyện Sìn Hồ;
- CQTHAHS CA huyện Sìn Hồ;
- CCTHADS huyện Sìn Hồ;
- UBND xã Nậm Pì;
- Người bào chữa;
- Người có QLNVLQ;
- Bị cáo; Lưu Hồ sơ vụ án.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phan Hồng Ngoãn

HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phan Hồng Ngoãn